

កម្មវិធីឃ្លាំមើលសវនាការសាលាក្តីខ្មែរក្រហម

សំណុំរឿង០០២-០២ ■ របាយការណ៍លេខ ៦៣ ■ សវនាការលើកស្តីតាង ■ សប្តាហ៍ទី៦០ ■ ថ្ងៃទី១៥-១៨ សីហា ឆ្នាំ២០១៦



ករណីរបស់ជនជាប់ចោទលោក នួន ជា និង លោក ខៀវ សំផន

Asian International Justice Initiative (AIJI), a project of East-West Center and the WSD HANDA Center for Human Rights and International Justice at Stanford University (previously known as the UC Berkeley War Crimes Studies Center)

របាយការណ៍សង្ខេបប្រចាំសប្តាហ៍ លេខ ៦៣

អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង បានដោះស្រាយនូវបញ្ហាជាច្រើនដែលកើតមានក្នុងសប្តាហ៍នេះ មានដូចជា ការបិទបញ្ចប់ការស្តាប់ឮសវនកម្មរបស់ជនរងគ្រោះដែលបានបន្តកាលពីសប្តាហ៍មុន និងសវនាការដាក់បង្ហាញឯកសារគន្លឹះ ស្តីពីមន្ទីរសន្តិសុខ និងការបោសសម្អាតផ្ទៃក្នុង។¹ ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីចំនួនបីរូប បានផ្តល់សក្ខីកម្មនៅថ្ងៃចន្ទ ពាក់ព័ន្ធនឹងសេចក្តីទុក្ខវេទនាដែលពួកគាត់បានឆ្លងកាត់ ដែលជាលទ្ធផលបានមកពីការបោសសម្អាតផ្ទៃក្នុងនៅភូមិភាគបូព៌ា និងមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១។ នៅថ្ងៃអង្គារ មេធាវីការពារក្តីឲ្យជនជាប់ចោទលោក ខៀវ សំផន បានធ្វើបទបង្ហាញអំពីសារណាឆ្លើយតបទៅនឹងឯកសារគន្លឹះដែលបានដាក់បង្ហាញកាលពីសប្តាហ៍មុនដោយសហព្រះរាជអាជ្ញា និងសហមេធាវីនាំមុខតំណាងដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី។ នៅថ្ងៃពុធ អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង បានស្តាប់សក្ខីកម្មរបស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីថ្មីមួយរូបមានរហស្សនាម **2-TCCP-1040** ដែលបានផ្តល់សក្ខីកម្មក្រោមការប្រើប្រាស់ឈ្មោះជារហស្សនាមនេះ ស្តីពីការបោសសម្អាតផ្ទៃក្នុងនៅភូមិភាគបូព៌ា និងការបះបោររបស់ **សៅ ភឹម**។² នៅថ្ងៃព្រហស្បតិ៍ អង្គជំនុំជម្រះ បានស្តាប់សក្ខីកម្មរបស់សាក្សីផ្សេងមួយទៀត ស្តីពី

¹ ផ្នែកទីមួយនៃសវនាការស្តាប់ឮសវនកម្មរបស់ជនរងគ្រោះ និងសវនាការលើឯកសារគន្លឹះ សម្រាប់ផ្នែកជំនុំជម្រះនេះ ត្រូវបានរាយការណ៍ក្នុងរបាយការណ៍របស់អ្នកឃ្លាំមើលសវនាការសាលាក្តីខ្មែរក្រហមលើសំណុំរឿង០០២ រៀងៗ លេខ៦២ ស្តីពីសវនាការលើកស្តីតាងសប្តាហ៍ទី៥៩ (ចុះថ្ងៃទី១១ ដល់ទី១២ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៦)។

² ការប្រើប្រាស់ឈ្មោះជារហស្សនាម ត្រូវបានចាត់ទុកថាជាការចាំបាច់ ដោយអង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង ពីព្រោះបុគ្គលរូបនេះកំពុងស្ថិតក្នុងផ្នែកមួយនៃការបន្តកិច្ចស៊ើបអង្កេតរបស់ **អ.វ.ត.ក**។ ព័ត៌មានលម្អិតផ្ទាល់ខ្លួនដែលជាទូទៅត្រូវបានដាក់បង្ហាញជាសាធារណៈនូវឈ្មោះ

អង្គហេតុនៃការបោសសម្អាតផ្ទៃក្នុង គឺលោក **ស្វយ សៅ** ដែលសក្ខីកម្មនៅក្នុងសវនាការរបស់គាត់ មានភាពខុសប្លែកគ្នាយ៉ាងខ្លាំងទៅនឹងព័ត៌មានដែលគាត់បានផ្តល់ឲ្យមជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជានៅឆ្នាំ២០០៩ ម៉្លេះហើយ អង្គជំនុំជម្រះ បានសម្រេចធ្វើសវនាការជាអសាធារណៈ ក្នុងគោលបំណងស្វែងរកថា តើមានបញ្ហាត្រង់ប្រការណាមួយកើតឡើងទៅលើសក្ខីកម្មរបស់គាត់។^៣ មានបញ្ហាផ្នែកច្បាប់ជាច្រើន បានកើតមានឡើងនាសប្តាហ៍នេះ រួមមាន៖ ការជំទាស់នឹងសំណួរដែលក្រៅពីវិសាលភាពនៃការជំនុំជម្រះ ការប្រើប្រាស់នូវឯកសារមួយជាក់លាក់ធ្វើជាភស្តុតាង និងការរក្សាភាពសម្ងាត់នៃអត្តសញ្ញាណរបស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី **2-TCCP-1040**។

* របាយការណ៍នេះ ត្រូវបានសរសេរដោយ ប្រីតនី អូលីណា ឆោ (Britni Olina Chau), ខេតលីន កាហ្វ្រៀ (Caitlin McCaffrie), និន វ៉ូឌី, តាយ លីណា, ធំ ស្តារ, អាឈីណា យូត្រាតា (Alina Utrata) និង ភីនីឡូកី វ៉ាន់ធូល (Penelope Van Tuy) ដែលជាផ្នែកមួយនៃកម្មវិធីឃ្លាំមើលសវនាការសាលាក្តីខ្មែរក្រហម និងការផ្សព្វផ្សាយតាមសហគមន៍របស់អង្គការគម្រោងផ្តួចផ្តើមយុត្តិធម៌អន្តរជាតិប្រចាំអាស៊ី (AIJI)។ AIJI គឺជាគម្រោងកិច្ចសហប្រតិបត្តិការរវាងមជ្ឈមណ្ឌលបស្ចិម-បូព៌ា (East-West Center) នៅអូឡូឡូ (Honolulu) និងមជ្ឈមណ្ឌល ដាប់ប៊ែលយូ.អេស.ឌី ហាន់ដា សម្រាប់សិទ្ធិមនុស្ស និងយុត្តិធម៌អន្តរជាតិ (The WSD HANDA Center) ដែលកាលពីមុនត្រូវបានគេស្គាល់ថាជា មជ្ឈមណ្ឌលសិក្សាអំពីឧក្រិដ្ឋកម្មសង្គ្រាម ប៊ែកឃ្លី (Berkeley War Crime Study Center)។ ចាប់តាំងពីឆ្នាំ២០០៣មក មជ្ឈមណ្ឌលទាំងពីរនេះ បានកំពុងធ្វើកិច្ចសហប្រតិបត្តិការគ្នាលើគម្រោងជាច្រើន ដែលពាក់ព័ន្ធនឹងការបង្កើតការផ្តួចផ្តើមយុត្តិធម៌ និងកម្មវិធីកសាងសមត្ថភាពនានាក្នុងវិស័យសិទ្ធិមនុស្សប្រចាំតំបន់អាស៊ីអាគ្នេយ៍នេះ។



បុគ្គល ថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើត អាសយដ្ឋាន និងប្រវត្តិរបស់ក្រុមគ្រួសារ ត្រូវបានរក្សាការសម្ងាត់។ ទោះបីជាមានវិធានការណ៍បែបនេះក៏ដោយ ក៏ព័ត៌មានជាក់លាក់មួយចំនួនស្តីពីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី ត្រូវបានទម្លាយឲ្យដឹងក្នុងវគ្គនៃការផ្តល់សក្ខីកម្មរបស់ពួកគាត់ផងដែរ។

^៣ លោក **ស្វយ សៅ** ត្រូវបានស្នើសុំដោយក្រុមមេធាវីការពារឲ្យជនជាប់ចោទលោក **នួន ជា** នៅខែមីនា ឆ្នាំ២០១៦ ជាផ្នែកមួយនៃសំណើសុំកោះហៅសាក្សីបន្ថែម ពាក់ព័ន្ធនឹងមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ និងការបោសសម្អាតផ្ទៃក្នុង។ សូមមើលឯកសាររបស់ក្រុមមេធាវីការពារក្តីឲ្យជនជាប់ចោទលោក **នួន ជា** “សំណើរបស់ **នួន ជា** អនុលោមវិធាន ៨៧ (៤) សុំកោះហៅសាក្សីបន្ថែម និងសំណើអនុលោមតាមវិធាន ៩៧ សុំបំពេញកិច្ចស៊ើបសួរបន្ថែម ទាក់ទងនឹងវគ្គសវនាការនៅក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០២ ទាក់ទងនឹងមន្ទីរសន្តិសុខ ស-២១ និងការបោសសម្អាតផ្ទៃក្នុង” (ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៦) ឯកសារលេខ E391។